



Pastoral Team:
Fr. Daniel Fares, Pastor

Address:
504-30th Avenue N.W.
Calgary, AB T2M 2N6

Phone:
(403) 289 –8954

Fax:
(403) 284 –1202

Website:
www.maronitecalgary.com

E-mail:
office@maronitecalgary.com

Rectory:

**AVAILABLE VIA EMAIL
OR PHONECALL**



EPARCHIE SAINT MARON
CANADA

Our Lady of Peace Parish Maronite Catholic Church

رعيّة سيّدة السلام - كالغاري
كنيسة كاثوليكيّة مارونيّة



Weekly Bulletin

July 25th, 2021

الأحد العاشر من زمن العنصرة: يسوع ويعل زبول

10th Sunday of Pentecost

Reading: 1 Cor 12:1-11

Gospel: St. Matthew 12:22-32

If Jesus, in this text of the Bible, says that sin against the Holy Spirit cannot be handed over in this world or the other, it is because this "non-remission" from sins, is linked to the "non-penitence", that is, to the radical refusal to convert.

This means the refusal to turn to the sources of the Redemption, which nevertheless remain "always" open in the economy of salvation, in which the mission of the Holy Spirit is carried out. He has the infinite power to draw from these sources: «It is from my good that he receives», Jesus said. In this way he completes in human souls the work of the Redemption accomplished by Christ, sharing his fruits with them.

Now blasphemy against the Holy Spirit is the sin committed by man who presumes and claims the "right" to persevere in evil - in any sin - and thereby refuses the Redemption.

JOHN PAUL II

www.maronitecalgary.com

SUMMARY OF WEEKLY COLLECTIONS

Period July 16 to July 23, 2021

15 Envelopes	\$	470.00
Loose	\$	136.05
E-Transfers	\$	80.00
Hall use	\$	250.00
Total	\$	936.05



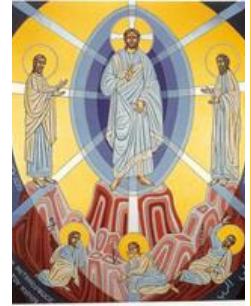
Thank you for your Donations

“Transfiguration of the Lord Jesus "August 6th

The purpose of Christ's transfiguration in at least part of his heavenly glory was certainly to enable the "inner circle" of his closest disciples to better understand him. Jesus radically changed his appearance, so that his disciples could contemplate his glory. The disciples, who until now only knew him in his human form, became more aware of Christ's divinity, even though they still did not fully understand it. It brought them the comfort they needed after hearing the terrible news of his imminent death.

Symbolically, the appearance of Moses and Elijah represents the Law and the Prophets. God's voice from heaven says, "Listen to him!" clearly shows that the Law and the Prophets must now give way to Jesus, the new and living path that replaces the old, the fulfillment of the Law and the innumerable prophecies of the Old Testament. Moreover, his glorified form reveals to them a glimpse of his future glorification and his induction as King of kings and Lord of lords.

The disciples never forgot what happened that day on the mountain and this was certainly the intention of Jesus. John wrote in his Gospel: "We have contemplated his glory, a glory like that of the only-begotten Son who came from the Father" (John 1:14). Peter also wrote on this subject: Indeed, it is not by following cleverly conceived fables that we have made known to you the powerful coming of our Lord Jesus Christ, but only after seeing his majesty with our own eyes. Yes, he received from God the Father honor and glory when the magnificent glory made him hear a voice that said: This is my beloved Son, who has all my approval. We heard this voice from heaven when we were with him on the holy mountain." (2 Peter 1:16-18) Those who witnessed the transfiguration bore witness to this to other disciples and to millions of people throughout the centuries.



أقوال القديسين

كن منصتاً لله حينما تحضر القداس الإلهي. اسهر على أفكارك وعلى حواسك. كن في شعور الإجلال والعبادة أمام الرب واجعل نفسك بذلك مستحقاً لشركة جسده المقدس ودمه الكريم، لتنال منه شفاء أوجاع نفسك.

**PLEASE REMEMBER OUR LADY OF PEACE PARISH - CALGARY
MARONITE CATHOLIC CHURCH IN YOUR WILL**

تأملات الأسبوع

الإثنين : أع 21 : 1- 14 ؛ مت 23 : 12 - 15

إنَّ ويلات المسيح الموجهة إلى معلّمي الشريعة والفريسيين تطالنا نحن المسيحيين الذين أعطينا معرفة إنجيل المسيح في كلِّ مرّة نشابههم في عيش حياتنا بانقسام فاضح بين الظاهر والداخل: مسيحيون بالقول وكأبناء العالم بالفعل؛ روحانيون بالصلاة والمشاركة بالأسرار وبشريون ماديون في علاقاتنا الإنسانيّة؛ مبشرون بالإنجيل البعيون ومتنكرون لروح الإنجيل بفكرنا وخيار اتنا ومواقفنا؛ مرتبطون بالكنيسة في حاجاتنا ومتنكرون لأمومتها وتعليمها بانتقاداتنا السلبية، إلخ.

الثلاثاء أع 21 : 15 - 26 ؛ مت 23 : 16 - 22

نددَّ يسوع، ومن بعده الرسل، بعلم الفتاوى اليهودي الذي يوجّه التقوى نحو الفرائض وينسى الأساسيّ في الشريعة: تمجيد الله بكلِّ قول وعمل. طبعًا هذا التنديد لا يلغي ما تأمر به شريعة الله ووصاياه في العهد القديم، لأنَّ المسيح جاء ليكملَّ ويتّمم، بل يشجب كلَّ تفسير نسبيّ، وكلَّ تطبيق حرفيٍّ لها، لأنَّ الحرف يقتل، أمّا الروح فيُحيي. «وهذا ما نراه في موقف بولس الذي سمع لمشورة الرسل وعمل بما توجبه الشريعة تضامناً مع إخوته اليهود ليربحهم للمسيح، وليتّم النذر الذي كان عليه لله.

الأربعاء أع 21 : 27 - 28 ؛ 30 ب- 40 أ؛ مت 23 : 23 - 26

تطال ويلات يسوع كلَّ معلّم في شعبه يفتي في أمور الشريعة موجّهًا التقوى نحو ممارسات دينيّة تُهمّل الأساسيّ في الشريعة: العدل والرحمة والصدق. ويقدم لنا شريعة تحرّرتنا من كلِّ ادعاء تقوى مرتبط بأعمال خارجيّة برزاقه تطال ظاهرتنا ولا نتغ في داخلنا: «ظهرت أو باطن الوعاء، فيصير الظاهر مثله طاهرًا». فإن أصغينا ليسوع وقبلنا تعليمه هذا، أدركنا ضرورة العمل على تطهير قلبنا بقبول نعمه، وتنقية أفكارنا بتبني أفكاره، فنستطيع أن نثمر أعمالاً تمجّد الله.

الخميس أع 21 : 40 ب- 10 ؛ 22 : 10 ؛ لو 12 : 1- 15

لا يقوم الإيمان بيسوع على الاعتراف به كمسيح وابن لله فقط، بل يتطلّب الشهادة له بالقول والفعل أمام الناس في كلِّ حين ووقت. فالإيمان الحقُّ يحزّر الإنسان من كلِّ خوف بشريّ، ويبعث في النفس الرجاء بالغلبة على الخطيئة التي تقتل النفس والجسد، وعلى أعداء الملكوت؛ الرجاء القائم على أمانة يسوع الذي وعد من سار في طريق الشهادة الحقُّ له بفيض من عنايته وبقوّة ملهمة بروحه القدّوس. هذا ما اختبره بولس في اضطهاد اليهود له واعتقاله، ويختبره كلُّ تلميذ.

الجمعة أع 22 : 17 - 29 ؛ لو 12 : 6- 9

من يؤمن بيسوع يتبعه مقتدياً به في كلِّ شيء، يقيناً منه بأنّه هو المسيح ابن الله الحيّ. ولهذا، في أيّاعه يتحوّل همّه أن يعترف بيسوع أمام الناس على أنه بحقّ «الطريق والحقّ والحياة». «مثل هذا المؤمن سينعم باختبار عناية الله العجيبة له، فيختبر كم هو غال على قلب الله، ومحبوب منه، وكم هي عظيمة رغبة الله بأشراكه في حياته. ولهذا، يزداد غيرة وسخاء في الشهادة لملكوت الله، وعيونه متّجهة نحو ساعة اللقاء الأخير بيسوع، وبه رجاء بوعده أن يلتقيه كمدافع عنه وشاهد لا ديان له.

السبت أع 22 : 30 - 11 ؛ 12 : 10 - 12

يحذّر يسوع من أنّ التجديف على الروح القدس، أي التنكّر بأنّ الروح القدس هو الذي يعمل في يسوع، كما فعل بعض اليهود الذين قالوا بأنّه يطرد الأرواح الشريّة بقوة الروح الشرير، سيكون خطيئة لا تُغتفر. ويبقى غفران الله مفتوحاً لكلِّ خاطئ يتوب مهما عظمت خطيئته. فالمسيح جاء أرضنا ليكشف لنا أنّ الله يريد حياة الخاطئ لا موته، وقدم ذاته كفارة عن خطايانا ليصالحنا مع الله، ومع ذواتنا، ومع الآخر، ووهبنا روحه القدّوس ليلهمنا في كلِّ ما نفكر ونقول ونعمل، ليؤول كلِّ شيء لأمر خلاصنا وخلص من يضعهم على دربنا.

Mass intentions

Sunday 25th, 2021: one week memorial mass for the late **Salma Ghorayeb Nasr** offered by her son Fadi Nasr and the family.

Friday 6th Aug. 2021: transfiguration feast mass At 6:30 pm.

For your support, please donate by:
e-Transfer to: donations@maronitecalgary.com

Mail a cheque payable to
OUR LADY OF PEACE PARISH - CALGARY
MARONITE CATHOLIC CHURCH

to our address at:
504, 30th Avenue N.W.
Calgary, Alberta T2M 2N6
All donations will receive a TAX RECEIPT.
THANK YOU FOR YOUR SUPPORT!

JULY & AUGUST FEASTS 2021

Day 27: Saint Panteleon or Mar Assia.

Day 28: Antosia, martyr & Memorial of the sixth ecumenical Council.

Day 29: Martha the righteous, sister of Lazarus & the Prophet Ezekiel.

Day 30: Abdon and Sinin, martyrs.

Day 31: The 350 martyrs, disciples of Saint Maron.

Day 1: Saint Shmouni and her sons.

Day 2: Memorial of the discovery of the remains of Saint Stephen, the first deacon & Pope Stephen I.

“Next Sunday, July 31st, 2021”

11th PENTECOST SUNDAY

Reading (Ephesians 2: 17-22) - **Gospel** (Luke 19: 1 –10)